



TIGRINYA

BUFFALO PUBLIC SCHOOLS

Office of the Superintendent

65 Niagara Square Room #712 City Hall
Buffalo, New York 14202

Phone (716) 816-3575 * Fax (716) 851-3033
krincash@buffaloschools.org

ኦገስት 31, 2021

ዝኸበርኩም ወለዲን አለይቲን፣

ናብ ናይ 2021-2022 ናይ ትምህርቲ ዓመት መርሓብ ንብሉኩም!

ን Kathy Hochul ናብቲ ታሪኽዊ ተራኣ ከም ናይ New York State ኣመሓዳሪት መርሓብ ክንብላን፣ ኣብ ኩሉ ቤት ትምህርቲታት ማስክ ክግበር ኣለዎ ብዝብል ንኹሉ ክሕሉ ዝዓለነ ጽንኩር መርገጺኣ እናመሰገና ክንጅምር ኢና።

ነቲ ብምኽንያት ዓለም ለኻዊ ናይ ኮቪድ-19 ተላባዕ ንዝተላዕለ ናይ ምህሮ ሃጻፍ ቁልጡፍ ብዝኸነ ናይ ምህሮ ጠለብ ንኸነዐርዮ ድሉዎትን ህንጡያትን ኢና። ህንጻታትና ድሉዎት እዮም። ናይ ኣካዳሚካዊን ቴክኖሎጂካዊ ሲስተምና ድሉዎ እዩ። ናይ መጓዳዳዥ ሲስተምና ዱሉው እዩ። እንተ ኸነ ግን ትዕግስቲ ከድሊ እዩ። ብዝዓበዩ ኸኣ፣ ወፊያት መምህራናን ዳይሬክተራትናን ነዚ ብዓቢ ደረጃ ናብ ቤት ትምህርቲ ሙሉእ ብሙሉእ ምምላስ ብሃንቀውታን ብትግሃትን ክሰርሑ ቀንዮም እዮም። ኩሉ ሰራሕተኛ ናይ Buffalo Public Schools ብኣጠቓላሊ፣ ነዞም ክቡራት ደቅኹም ተቐቢሎም ንኸገልግሉ ድሉዎት እዮም።

ንኸንዕወት ዝገበርናዮ ምድላው ሙሉእ ኣይክኸውንን እዩ፣ እንተ ንስኹም - ወለዲን አለይቲን - ኣብ ገዛ ንዝህልወኩም ኣገዳሲ ተራ እንተ ዘይተጻዊትኩም። ነዘን ጉቡእ ነገራት ብምግባር ዉሉድኩም ከ/ተስተማቕሮ ዝ/ትግባእ ዓወታት ኩሉ ኣብ ምስትምቓር ሓግዡ።

1. ጥዕን ዝተማልኤ እንተኸይኑ፣ ዉሉድኩም ኣብ ቤት ትምህርቲ ነፍስወከፍ መዓልቲ፣ ንሙሉእ መዓልቲ ከም ዝህሉ ግበሩ።
2. ዉሉድኩም ናይ ቤት ትምህርቲ ስራሕን ተወሳኺ መጽናዕቲ ክሰርሑ ዝኸእል ኣብ መዓልቲ ክሳዕ ንኸልተ ሰዓታት ናይ ጽምዖ ቦታ ከም ዝህልዎ ብምግባር ደግፉዎ/ዎ። ንዉሉድኩም ብዛዕባ ኣብ ቤት ትምህርቲ ዝገበሮ/ረቶ ኣብ ነፍስ ወከፍ መዓልቲ ሕተቱዎ/ዎን ብዛዕባ ንጥፈታቱ ልዕልት ትጽቢታት ከም ዝህሉ ግበሩ።
3. ናይ ጥዕና ምርመራ ምስ ቀዳማዊ ተኸናኻሲ ሓኪምኩም ንኸግበር ቆጶራ ሓተን ነዚ ኣብ ምግባር ሓገዝ ዘድልዩኩም እንተኸይኑ ምስ ሰራሕተኛታት ናይ ቤት ትምህርቲ ንኸትራኹኩ ናጻ ይሰማዕኩም። ዉሉድኩም ንዘድልዩ ክታቦታት ኩሉ ከም ዝኸተብ ግበሩ።
4. ሙሉእ ብሙሉእ ዘይተኸተብኩም እንተ ኸይንኩም፣ ከምትኸተቡ ግበሩ። ክሳዕ ሕጂ ጌርኩም እንተ ዘይኸይንኩም፣ 12 ዓመት ወይ ካብኡ ንላዕሊ ዕድሙ ንዘለዎ ዉሉድኩም ንክኸተብ ቆጶራ ሓተሉ።
5. ክሳዕ ሕጂ ጌርኩም እንተ ዘይኸይንኩም፣ ምእንቲ ኣሓዲስና ዳግማይ ንኸንዕድለን፣ ንናይ ዉሉድኩም ናይ ኮምፒተር ናውቲ ናብ 1515 South Park Avenue፣ ሰኑይ-ዓርቢ 10:00am ክሳዕ 4:00pm ምለሱ።

ምሳና ተሻሪኽኩም ኣብ ናይ ዉሉድኩም ትምህርቲ ተራኹም ብምጽዋትኩም ነመስግነኩም። ደህንነትኩም ኣብ ምሕላው፣ ኣበርቲዕኩም ኣብ ምስራሕ፣ ንትምህርቲ ዋጋ ብምሃብን፣ ኣብዚ ሓፈሻዊ ተበግሶ ሓድነትኩም ሓሊኹም ብምጽናሕ ንኸትሓብሩና ንደሊ። ክትዝውሩ ከለኹም ህድእ ኢልኩም ዘውሩ። ቀለውዕ ከይህልዉ ቁሊሕ በሉ። ነቲ ኹልና ብሃንቀውታ ንጽብዮ ዝነበርና ደቅሑም ናብ ክፍሊ ክምለሱ ከለዉ ብሓገዝ እንቅበላላ ትመጽእ ዘላ ረቡዕ፣ ሴፕቴምበር 8፣ ብሃንቀውታ ንጽብዮ ኣለና!

ምስ ኣኸብሮት፣

Dr. Kriner Cash
Superintendent

Attachments: Second copy of District Safety Protocols
The Education Bargain with Students and Parents

"ንቀለውዕን ስድራ ቤትን ብምቅዳም ልዑል ኣካዳሚካዊ ዓወታት ንኹሉ ምርግጽ"